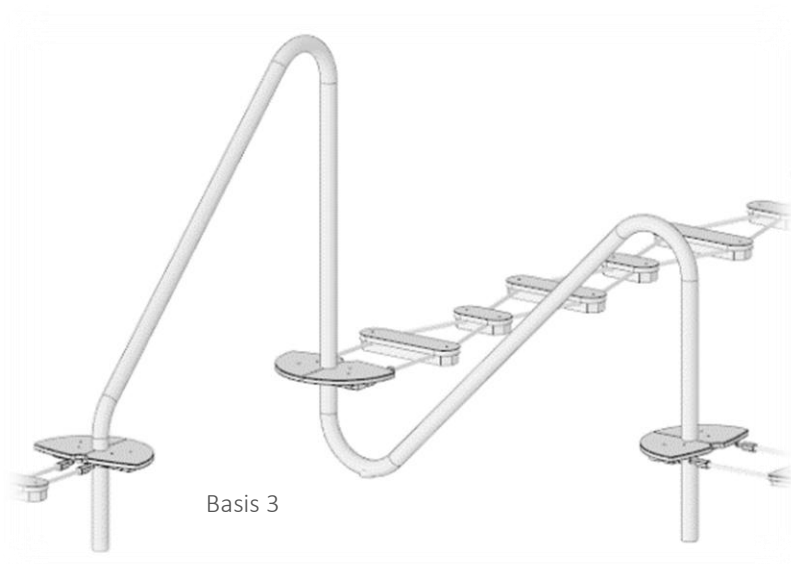
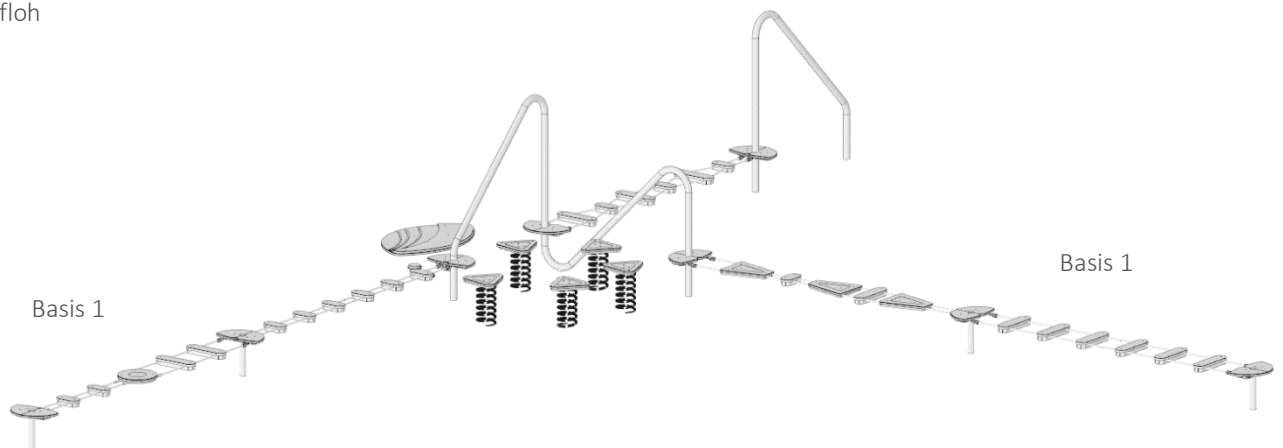
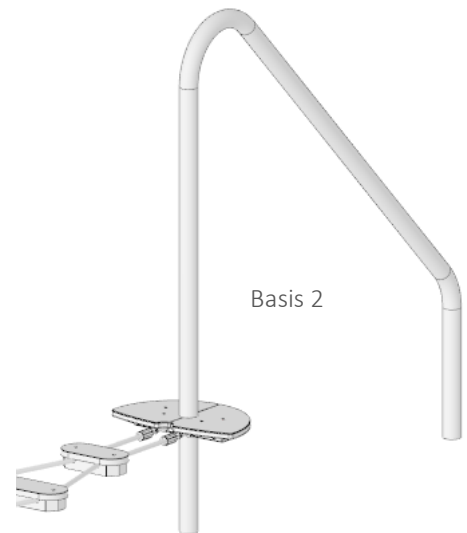


Hüfzscheibe  
Blattfloh



Hüpfdreieck  
Wackelpeter



# Produktdokumentation

## Niedrigseilgarten Balance Akt 6

10016736 (vormals MB1-A01-006-000-0001)

Westfalia Spielgeräte GmbH  
Zieglerstraße 16 – 20  
33161 Hövelhof

Version 02 | 03.12.2025



+49 5257 98891-0



info@westfalia-spielgeraete.de



www.westfalia-spielgeraete.de

|     |                                              |    |
|-----|----------------------------------------------|----|
| 1   | Umgang mit der Produktdokumentation .....    | 3  |
| 1.1 | Hersteller .....                             | 3  |
| 1.2 | Mitgeltende Dokumente .....                  | 3  |
| 1.3 | Bauliche Veränderungen .....                 | 3  |
| 1.4 | Symbole und Kennzeichnungen .....            | 4  |
| 2   | Sicherheit .....                             | 5  |
| 2.1 | Qualifikation des Personals .....            | 5  |
| 2.2 | Persönliche Schutzausrüstung .....           | 5  |
| 2.3 | Bauliche Veränderungen und Reparaturen ..... | 5  |
| 3   | Allgemeine Hinweise .....                    | 6  |
| 3.1 | Transport und Lagerung .....                 | 6  |
| 4   | Produktbeschreibung .....                    | 7  |
| 4.1 | Bestimmungsgemäße Verwendung   Eignung ..... | 7  |
| 4.2 | Technische Daten .....                       | 8  |
| 4.3 | Basis 1   Balancier-Element .....            | 9  |
| 4.4 | Basis 2   Basiselement 2-Punkt .....         | 10 |
| 4.5 | Basis 3   Basiselement 3-Punkt .....         | 11 |
| 4.6 | Brücke .....                                 | 12 |
| 4.7 | Hüpfscheibe Blattfloh .....                  | 13 |
| 4.8 | Hüpfdreieck Wackelpeter .....                | 13 |
| 5   | Vorbereitende Arbeiten .....                 | 14 |
| 6   | Montage .....                                | 15 |
| 6.1 | Basis 3   Basiselement 3-Punkt .....         | 15 |
| 6.2 | Basis 2   Basiselement 2-Punkt .....         | 16 |
| 6.3 | Basis 1   Balancier-Elemente .....           | 17 |
| 6.4 | Hüpfscheibe Blattfloh .....                  | 18 |
| 6.5 | Hüpfdreieck Wackelpeter .....                | 19 |
| 7   | Fundamente und abschließende Arbeiten .....  | 20 |
| 7.1 | Montage der Brücke .....                     | 21 |
| 7.2 | Spannen der Balancier-Seile .....            | 22 |
| 8   | Wartung .....                                | 23 |
| 8.1 | Spannen der Balancier-Seile .....            | 23 |
| 9   | Verschleiß- und Ersatzteile .....            | 23 |
| 10  | Demontage und Entsorgung .....               | 24 |
| 11  | Dokumentation baulicher Veränderungen .....  | 24 |

## 1 Umgang mit der Produktdokumentation

Die Produktdokumentation ist Teil des Spielgerätes.

- ▶ Lesen Sie die Produktdokumentation vor Gebrauch aufmerksam.
- ▶ Bewahren Sie die Produktdokumentation während der gesamten Betriebsdauer auf.
- ▶ Machen Sie die Produktdokumentation dem Wartungspersonal jederzeit zugänglich.
- ▶ Geben Sie die Produktdokumentation an jeden nachfolgenden Betreiber weiter.
- ▶ Aktualisieren Sie die Produktdokumentation bei baulichen Veränderungen.

### 1.1 Hersteller

Westfalia Spielgeräte GmbH  
Zieglerstraße 16-20  
33161 Hövelhof  
+49 5257 98891-0  
info@westfalia-spielgeraete.de

### 1.2 Mitgeltende Dokumente

- ▶ Folgende mitgeltende Dokumente beachten:
  - Zeichnung „PRODUKTZEICHNUNG“  
„AUFPRALLFLÄCHE“  
„FUNDAMENTPLAN“
  - Dokument „Wartungshinweise für Spielgeräte“

### 1.3 Bauliche Veränderungen

Bauliche Veränderungen im Rahmen der Betriebsdauer müssen durch den Betreiber im Wartungsprotokoll des Spielgeräts dokumentiert und am Ende dieser Produktdokumentation gelistet werden (siehe Kapitel „2.3 Bauliche Veränderungen und Reparaturen“ und Kapitel „11 Dokumentation baulicher Veränderungen“).

Ergänzende Dokumente müssen archiviert und dem Wartungspersonal zur Verfügung gestellt werden.

## 1.4 Symbole und Kennzeichnungen

| Symbol                                                                              | Bedeutung                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| -                                                                                   | Aufzählung                                                                                                                                                                                                                                                              |
| ▶                                                                                   | Einschrittige Handlungsaufforderung                                                                                                                                                                                                                                     |
| ➤                                                                                   | Maßnahme in einem Hinweis                                                                                                                                                                                                                                               |
| ① ② ③ ...                                                                           | Schritt innerhalb einer mehrschrittigen Handlungsaufforderung, Reihenfolge einhalten.                                                                                                                                                                                   |
|    | <b>Tipp   INFO</b><br>Hilfestellung zum erleichterten Arbeiten                                                                                                                                                                                                          |
|    | <b>HINWEIS   ACHTUNG</b><br>Beachtung wichtiger Aspekte zur Montage<br>(normgerechter Einbau, mögliche Beschädigung bei Nichtbeachtung, etc.)                                                                                                                           |
| <b>GEFAHR</b>                                                                       | Gefahrensituation, die bei Nichtbeachtung der Sicherheitsmaßnahmen zum Tod oder zu schweren Verletzungen mit bleibenden Schäden führen kann.                                                                                                                            |
| <b>WARNUNG</b>                                                                      | Gefahrensituation, die bei Nichtbeachtung der Sicherheitsmaßnahmen zu schweren Verletzungen führen kann.                                                                                                                                                                |
| <b>VORSICHT</b>                                                                     | Gefahrensituation, die bei Nichtbeachtung der Sicherheitsmaßnahmen zu leichten Verletzungen führen kann.                                                                                                                                                                |
|  | <b>Verletzungsgefahr durch schwebende Last.</b><br><ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Arbeiten Sie nicht unter schwebenden Lasten!</li> <li>➤ Halten Sie sich nicht unter schwebenden Lasten auf!</li> <li>➤ Tragen Sie einen Helm Im Gefahrenbereich!</li> </ul> |
|  | <b>Stolpergefahr durch unebenen Boden.</b><br><ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Achten Sie auf Fundamentlöcher!</li> </ul>                                                                                                                                       |

## 2 Sicherheit

### 2.1 Qualifikation des Personals

Folgende Qualifikation ist für den Umgang mit dem Spielgerät erforderlich:

| Betriebsphase  | Qualifikation                                                 |
|----------------|---------------------------------------------------------------|
| Lagerung       | Siehe Kapitel „3.1 Transport und Lagerung“                    |
| Transport      | Kenntnis der gesetzlichen Regelungen (Ladungssicherung, etc.) |
| Montage        | Sachkunde gemäß<br>DIN EN 1176-7:2020                         |
| Inbetriebnahme |                                                               |
| Instandhaltung |                                                               |
| Demontage      | Siehe Kapitel „10 Demontage und Entsorgung“                   |

### 2.2 Persönliche Schutzausrüstung

Sicherheitsschuhe



Schutzhandschuh



Schutzhelm



### 2.3 Bauliche Veränderungen und Reparaturen

Veränderungen und Umbauten können die Betriebssicherheit des Spielgeräts gefährden. Eigenmächtige bauliche Veränderungen an dem Spielgerät oder der Einbau oder die Verwendung von Teilen, die nicht von der Westfalia Spielgeräte GmbH freigegeben worden sind, sind nicht zulässig.

Nur die Westfalia Spielgeräte GmbH selbst, eine durch sie autorisierte Servicestelle oder durch sie ermächtigtes und ausgebildetes Personal dürfen das Spielgerät unter Verwendung von Originalteilen ändern oder umrüsten. Bauliche Veränderungen müssen dokumentiert werden. Siehe Kapitel „11 Dokumentation baulicher Veränderungen“.

Bei nicht ausreichend durchgeführter Wartung, Verwendung nicht freigegebener Ersatzteile oder baulichen Veränderungen ohne Freigabe der Westfalia Spielgeräte GmbH, erlischt die Garantie.

## 3 Allgemeine Hinweise

- ▶ Das Spielgerät wird komplett vormontiert geliefert, um eine schnelle, kostengünstige und kundengerechte Endmontage zu ermöglichen.
- ▶ Empfehlung für eine standsichere Montage:  
Bodenklasse 3 - Leicht lösbare Bodenarten  
Bodenklasse 4 - Mittelschwer lösbare Bodenarten.
- ▶ Bei Bedarf können Sie Hilfsmittel zur Abstützung bzw. Fixierung der Elemente nutzen.
- ▶ Der Betreiber hat sicher zu stellen, dass das Spielgerät erst nach vollständigem Aushärten der Fundamente zur Nutzung freigegeben wird. Das Spielgerät ist in der Zeit durch geeignete Maßnahmen (ggf. Bauzaun, etc.) gegen eine unzulässige Nutzung zu sichern. Die notwendige Aushärtezeit wird von mehreren Faktoren beeinflusst (Betongüte, Temperatur, Witterung, Bodenfeuchtigkeit). Richten Sie sich bei der Beurteilung der notwendigen Aushärtezeit nach den Angaben des Betonherstellers. Sollten keine Angaben vorliegen kann die Normfestigkeit des Betons gemäß DIN EN 206; DIN 1045-2 nach spätestens 28 Tagen angenommen werden.
- ▶ Normative Verweise beziehen sich auf die jeweils geltende Fassung dieser Normen.
- ▶ Beachten Sie die Kennzeichnung der Spielebene am Spielgerät.



### 3.1 Transport und Lagerung

- ▶ Transportieren sie die Einheiten unter Beachtung aller gesetzlichen Regelungen und Vorschriften (Ladungssicherung, etc.).
- ▶ Belassen Sie die Bauteile in Ihrem gebänderten Transportverbund. Paletten und/oder Sicherungs-Leisten verbleiben bis zur Montage am Produkt.
- ▶ Verhindern Sie Beschädigungen an Bauteilen und Oberflächen (z.B. Kratzer, etc.) durch geeignete Schutzmaßnahmen.
- ▶ Lagern Sie die Bauteile im Transportverbund auf festem, ebenem Untergrund.

## 4 Produktbeschreibung

### 4.1 Bestimmungsgemäße Verwendung | Eignung

Das Spielgerät wurde nach den aktuellen Regeln der DIN EN 1176 konstruiert und gefertigt. Die bestimmungsgemäße Verwendung richtet sich an die Absicht, die Nutzer im Umgang mit Risiken und Gefahren zu fördern und zu sensibilisieren.

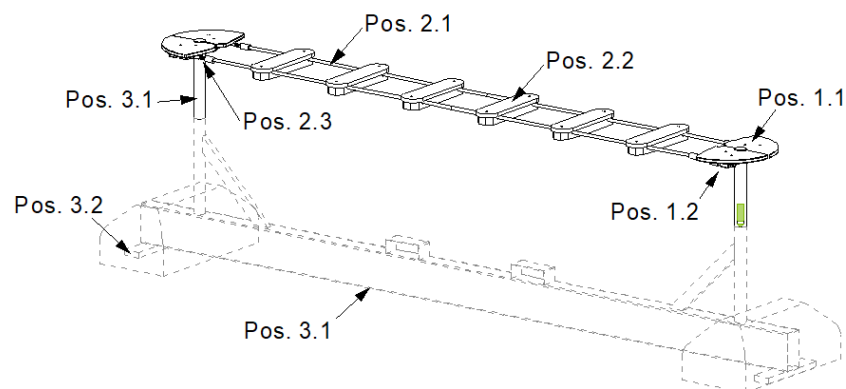
|                                                                            |                                   |                                                           |   |
|----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------|---|
| Verwendungs-Bereich                                                        | Frei zugänglich                   | Öffentlicher Raum (kommunal/städtisch)                    | ✓ |
|                                                                            |                                   | Wohngebäudekomplex (Wohnungsbau)                          | ✓ |
|                                                                            | Nicht frei zugänglich             | Nicht-Öffentlicher Raum                                   | ✓ |
|                                                                            |                                   | Innenbereich                                              | – |
| Nutzerfähigkeit                                                            | Leichte Zugänglichkeit            | nur leichte Geschicklichkeit erforderlich                 | – |
|                                                                            | Anders als Leichte Zugänglichkeit | höhere Geschicklichkeit erforderlich                      | ✓ |
|                                                                            |                                   | leichte Geschicklichkeit mit Aufsichtsperson erforderlich | ✓ |
| Nutzergruppe<br>(unter Berücksichtigung der individuellen Nutzerfähigkeit) | Kindergarten-Kinder               | unter 3 Jahre                                             | – |
|                                                                            |                                   | über 3 Jahre                                              | ✓ |
|                                                                            | Schul-Kinder<br>Jugendliche       | Primärstufe, Klasse 1 bis 4                               | ✓ |
|                                                                            |                                   | Sekundarstufe I, Klasse 5 bis 10                          | ✓ |
|                                                                            |                                   | Sekundarstufe II, Klasse 11 bis 13                        | ✓ |
|                                                                            | Erwachsene                        |                                                           | ✓ |

## 4.2 Technische Daten

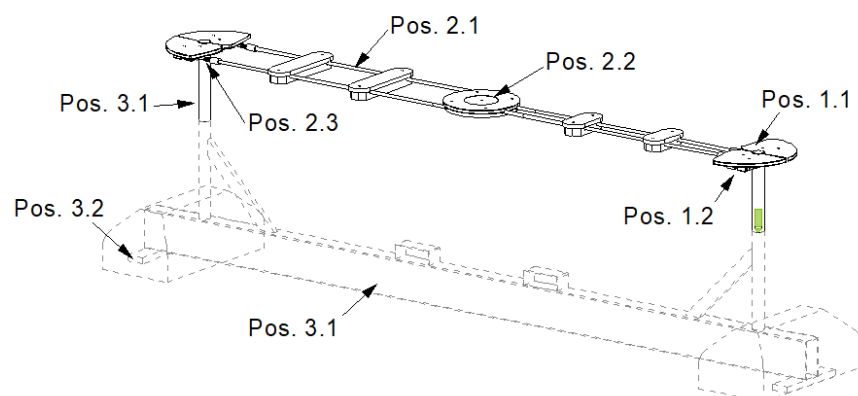
|                                    |                                                                        |
|------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| Max. Freie Fallhöhe                | 0,44 m                                                                 |
| Geräteraum (L × B × H)             | 13,37 × 9,96 × 1,76 m                                                  |
| Größtes Teil (L × B × H)           | 4,07 × 0,50 × 1,10 m (Basis 1)                                         |
| Schwerstes Teil (Gewicht)          | ca. 280 kg (Basis 1)                                                   |
| Platzbedarf (Aufprallfläche L × B) | 16,37 × 12,96 m                                                        |
| Fallschutz / Stoßdämpfender Boden  | gemäß DIN EN 1176-1                                                    |
| Lieferart                          | vormontiert (soweit möglich)                                           |
| Ersatzteile                        | siehe Kapitel „9 Verschleiß- und Ersatzteile“.                         |
| Geländeprofil                      | Spielebene ohne Gefälle                                                |
| Fundamente                         | siehe mitgeltendes Dokument                                            |
| Erforderliche Betonmenge           | „FUNDAMENTPLAN“                                                        |
| Technische (Hebe-)Geräte           | Minibagger, Radlader, Stapler, etc.                                    |
| Erforderliches Werkzeug            | Wasserwaage, Maßband, Schraubzwingen, Schraubenschlüssel (SW 24), etc. |
| Altersempfehlung                   | ab 4 Jahre                                                             |

## 4.3 Basis 1 | Balancier-Element

| Pos.                                                       | Bauelement                                |
|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 1                                                          | Podest                                    |
| 1.1                                                        | Plattform                                 |
| 1.2                                                        | Podesthalter                              |
| 2                                                          | Balancier-Brücke                          |
| 2.1                                                        | Stahltau-Seil                             |
| 2.2                                                        | Trittelement                              |
| 2.3                                                        | Verbindungssteile   Seilspann-Vorrichtung |
| 3                                                          | Basis 1   Balance                         |
| 3.1                                                        | Säule                                     |
| 3.2                                                        | Erdanker-Balken                           |
| 3.3                                                        | Erdankerstütze                            |
| Ersatzteile siehe Kapitel „9 Verschleiß- und Ersatzteile“. |                                           |



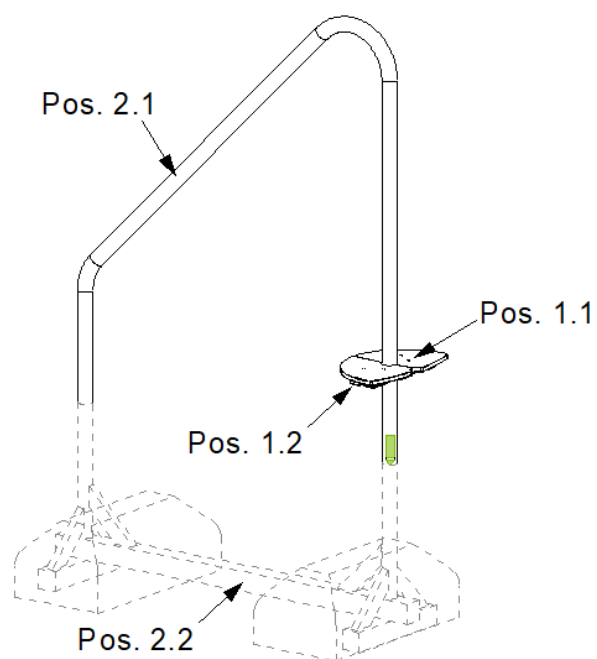
Basis 1 | Balancier-Element  
Balance Trampelpfad



Basis 1 | Balancier-Element  
Balance Kringelgasse

## 4.4 Basis 2 | Basiselement 2-Punkt

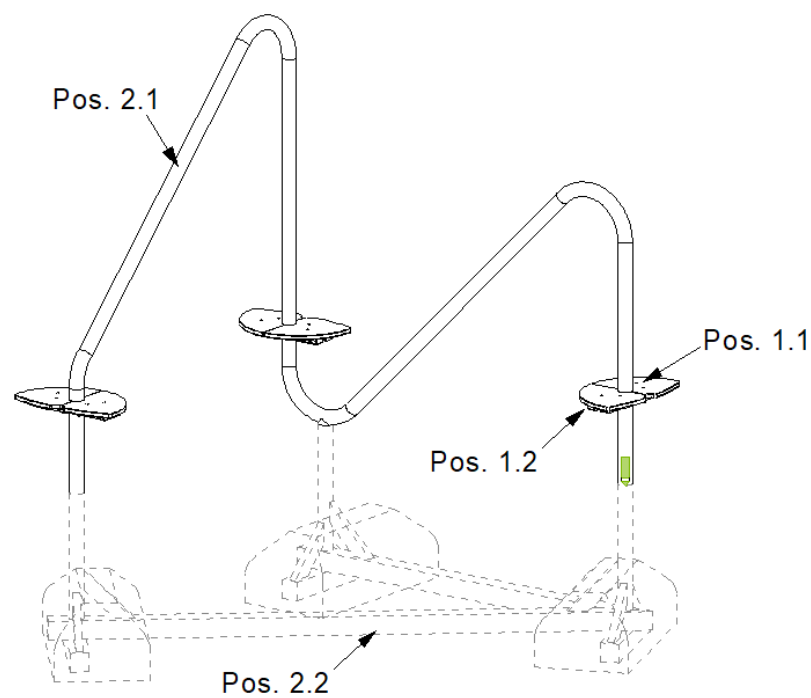
| Pos. | Bauelement                     |
|------|--------------------------------|
| 1    | Podest                         |
| 1.1  | Plattform                      |
| 1.2  | Podesthalter                   |
| 2    | Basis 2   Basiselement 2-Punkt |
| 2.1  | Gestell                        |
| 2.2  | Erdanker-Balken                |



Basis 2 | Basiselement 2-Punkt

## 4.5 Basis 3 | Basiselement 3-Punkt

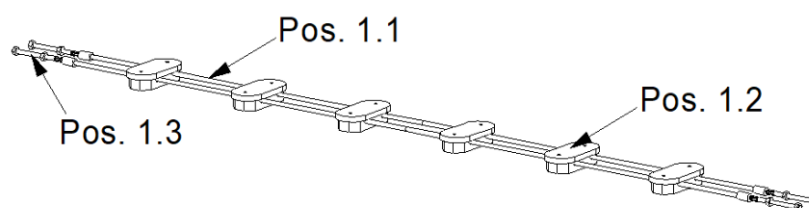
| Pos. | Bauelement                     |
|------|--------------------------------|
| 1    | Podest                         |
| 1.1  | Plattform                      |
| 1.2  | Podesthalter                   |
| 2    | Basis 3   Basiselement 3-Punkt |
| 2.1  | Gestell                        |
| 2.2  | Erdanker-Balken                |



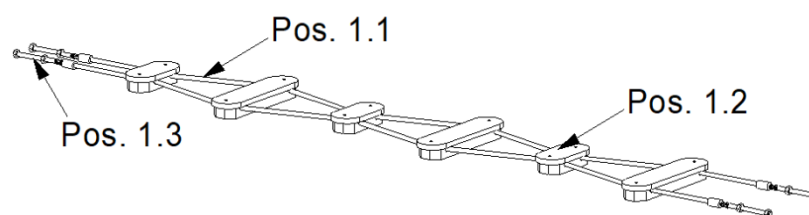
Basis 3 | Basiselement 3-Punkt

## 4.6 Brücke

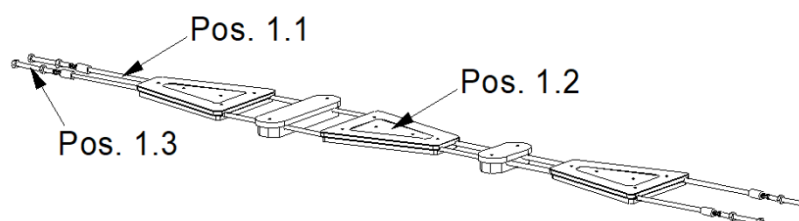
| Pos. | Bauelement                               |
|------|------------------------------------------|
| 1    | Brücke                                   |
| 1.1  | Stahltau-Seil                            |
| 1.2  | Trittelement                             |
| 1.3  | Verbindungsteile   Seilspann-Vorrichtung |



Brücke Gänsemarsch



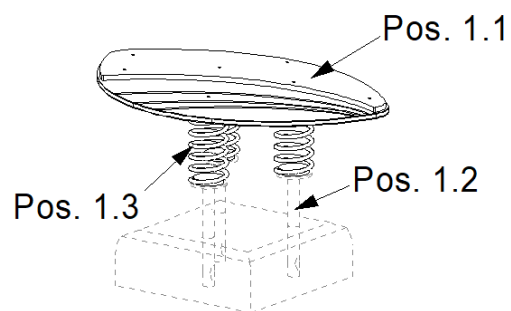
Brücke Wackelallee



Brücke Spitzweg

#### 4.7 Hüfzscheibe Blattfloh

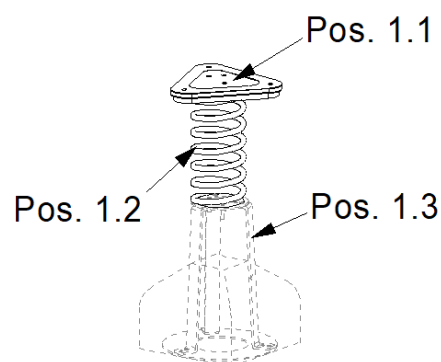
| Pos. | Bauelement  |
|------|-------------|
| 1.1  | Trittpläche |
| 1.2  | Federn      |
| 1.3  | Erdanker    |



Hüfzscheibe Blattfloh

#### 4.8 Hüpfdreieck Wackelpeter

| Pos. | Bauelement  |
|------|-------------|
| 1.1  | Trittpläche |
| 1.2  | Feder       |
| 1.3  | Erdanker    |



Hüpfdreieck Wackelpeter

## 5 Vorbereitende Arbeiten

- ▶ Legen Sie den Standort und die Ausrichtung des Spielgeräts fest.
- Beachten Sie das mitgeltende Dokument „AUFPRALLFLÄCHE“.
- ▶ Sofern Fallschutz vorgesehen ist, bereiten Sie den Fallschutzbereich entsprechend vor.
- Beachten Sie die Bodenarten in Abhängigkeit von den zulässigen freien Fallhöhen gemäß DIN EN 1176-1 (siehe mitgeltendes Dokument „Wartungshinweise für Spielgeräte“).
- Beachten Sie die Empfehlungen des Herstellers.
- Bringen Sie den Fallschutz immer erst nach der Montage der Spielgeräte ein.
- ▶ Bereiten Sie das Fundamentloch gemäß beiliegendem Fundamentplan vor. Beachten Sie dabei die Fundament-Details.
- ▶ Beachten Sie die Kennzeichnung der Spielebene am Spielgerät.



## 6 Montage

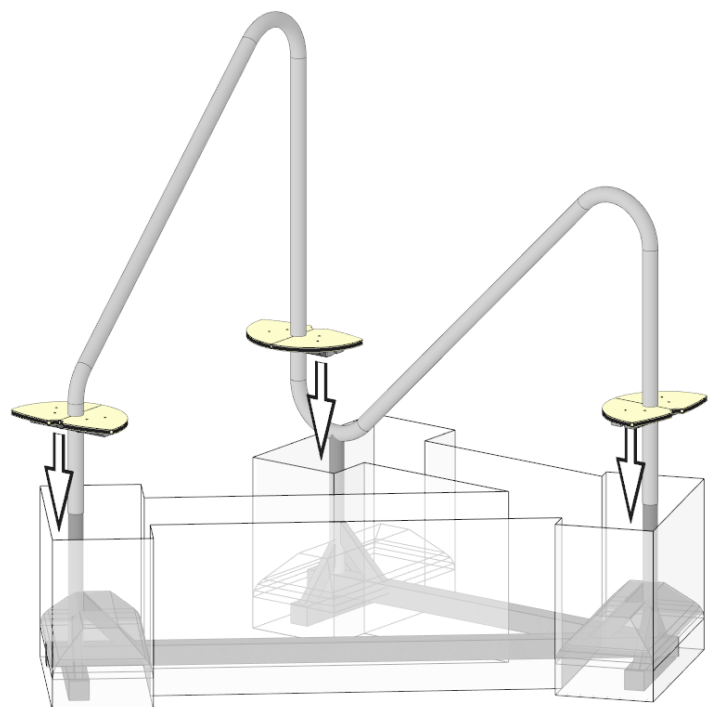
### ACHTUNG



Korrekte Abstände für Brücken beachten!

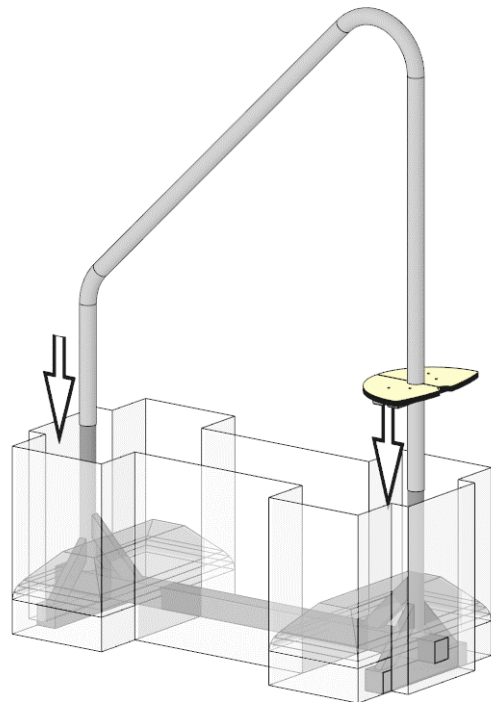
- Um die Brücken später montieren und spannen zu können, ist der Korrekte Element-Abstand unbedingt einzuhalten. Siehe Kapitel „7.1 Montage der Brücke“.
- Die Brücken dürfen erst nach dem Aushärten der Fundamente montiert und gespannt werden. Aushärtezeiten siehe Kapitel „7 Fundamente und abschließende Arbeiten“.

### 6.1 Basis 3 | Basiselement 3-Punkt



- Beginnen Sie die Montage mit Basis 3 als zentralem Element und stellen Sie es in das Fundamentloch.
- Richten Sie das Element lot- und waagrecht aus.

## 6.2 Basis 2 | Basiselement 2-Punkt



- Stellen Sie Basis 2 in das Fundamentloch.
- Richten Sie das Element lot- und waagrecht aus.

### ACHTUNG



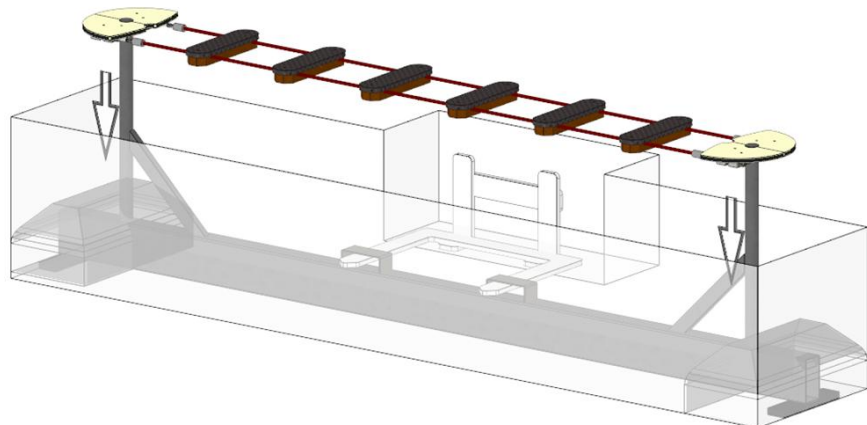
#### Korrekte Abstände für Brücken beachten!

- Um die Brücken montieren und spannen zu können, ist der Korrekte Element-Abstand unbedingt einzuhalten. Siehe Kapitel „7.1 Montage der Brücke“.

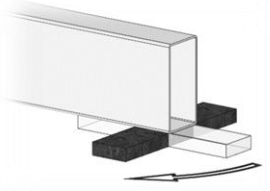
## 6.3 Basis 1 | Balancier-Elemente



Abbildung  
Element | Balance Trampelpfad

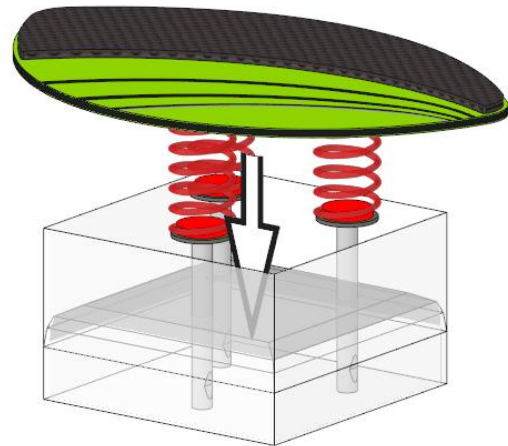


- Stellen Sie die Elemente mit dem Erdanker in die Fundamentlöcher.

|                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>INFO</b></p>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Klappen sie die Erdanker-Stützen unter dem Vierkantrohr seitlich aus, damit das Element im Fundamentloch stehen bleibt.</li> <li>– Je nach Hebemittel muss das Fundamentloch ggf. vergrößert werden.</li> </ul> |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>ACHTUNG</b></p>  | <p><b>Korrekte Abstände für Brücken beachten!</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Um die Brücken montieren und spannen zu können, ist der Korrekte Element-Abstand unbedingt einzuhalten. Siehe Kapitel „7.1 Montage der Brücke“.</li> </ul> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 6.4 Hüpfscheibe Blattfloh

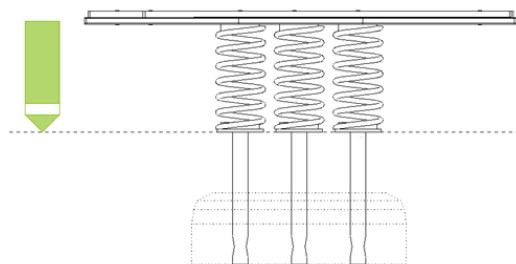


- ▶ Füllen Sie das Fundamentloch mit Beton.  
Siehe mitgeltendes Dokument „FUNDAMENTPLAN“.
- ▶ Stellen Sie die Hüpfscheibe mit den Erdankern in den Beton.
- ▶ Richten Sie die Hüpfscheibe lot- und waagrecht im Fundamentloch aus.

### HINWEIS

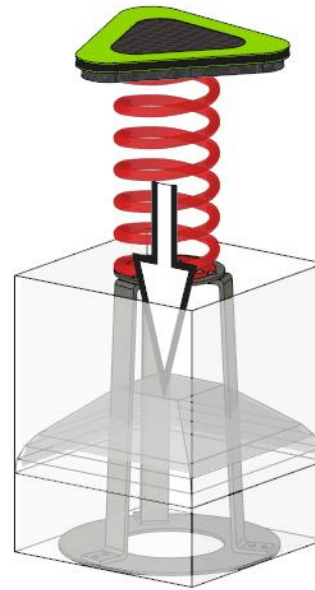


- ▶ Beachten Sie die Einbautiefe:  
Die unteren Federteller sollen bündig mit der Spielebene abschließen.



- ▶ Stützen Sie die Hüpfscheibe ggf. im Fundamentloch ab.

## 6.5 Hüpfdreieck Wackelpeter

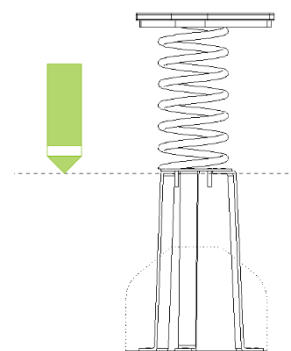


- ▶ Stellen Sie das Hüpfdreieck mit dem Erdanker in das Fundamentloch.
- ▶ Füllen Sie das Fundamentloch mit Beton.  
Siehe mitgeltendes Dokument „FUNDAMENTPLAN“.
- ▶ Richten Sie das Hüpfdreieck lot- und waagrecht im Fundamentloch aus.

### HINWEIS



- Beachten Sie die Einbautiefe:  
Der untere Federteller soll bündig mit der Spielebene abschließen.



- Stützen Sie das Hüpfdreieck ggf. im Fundamentloch ab.

## 7 Fundamente und abschließende Arbeiten

- ▶ Überprüfen Sie das Spielgerät auf lot- und waagerechte Ausrichtung.
- ▶ Beachten Sie die Kennzeichnung der Spielebene am Spielgerät.
- ▶ Stellen Sie die Fundamente her.
  - Beachten Sie das mitgeltende Dokument „FUNDAMENTPLAN“.

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>HINWEIS</b>                                                                    | <b>Aushärtezeit der Fundamente</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Der Betreiber hat sicher zu stellen, dass das Spielgerät erst nach vollständigem Aushärten der Fundamente zur Nutzung freigegeben wird. Das Spielgerät ist in der Zeit durch geeignete Maßnahmen (ggf. Bauzaun, etc.) gegen eine unzulässige Nutzung zu sichern. Die notwendige Aushärtezeit wird von mehreren Faktoren beeinflusst (Betongüte, Temperatur, Witterung, Bodenfeuchtigkeit). Richten Sie sich bei der Beurteilung der notwendigen Aushärtezeit nach den Angaben des Betonherstellers. Sollten keine Angaben vorliegen kann die Normfestigkeit des Betons gemäß DIN EN 206; DIN 1045-2 nach spätestens 28 Tagen angenommen werden.</li> </ul> |

- ▶ Füllen Sie nach dem Aushärten der Fundamente, das Fundamentloch mit überschüssigem Boden oder mit gewünschtem Fallschutz.

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>HINWEIS</b>                                                                      | <b>Beachten Sie die Schichtdicke gemäß DIN EN 1176-1!</b>                                                                                                                                                                                                                       |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Bei nicht-wirksam abgedeckten Fundamenten (loses Schüttmaterial) müssen die Fundamente grundsätzlich mind. 40 cm überdeckt sein;</li> <li>➤ Ausnahme: Bei abgerundeten Fundamenten müssen diese mind. 20 cm überdeckt sein.</li> </ul> |

- ▶ Entfernen Sie sämtliche Montagehilfsmittel und Transportsicherungen.
- ▶ Sofern vorgesehen, füllen Sie den vorbereiteten Fallschutzbereich mit Fallschutz nach DIN EN 1176-1.
- ▶ Prüfen Sie vor der Freigabe des Spielgeräts alle Verbindungen auf Festigkeit.

## 7.1 Montage der Brücke

### ACHTUNG

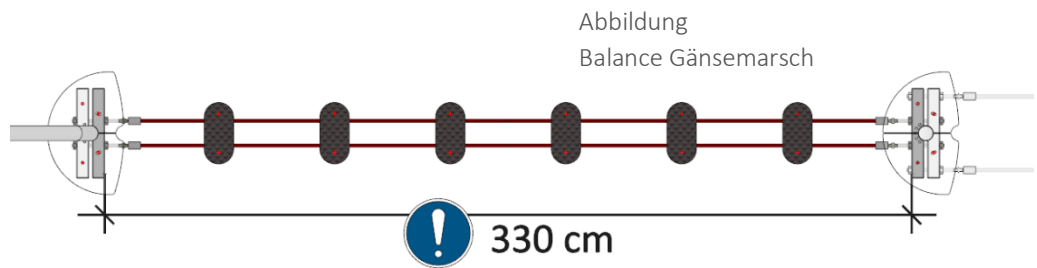


- Die Brücken dürfen erst nach dem Aushärten der Fundamente montiert und gespannt werden. Aushärtezeiten siehe Kapitel „7 Fundamente und abschließende Arbeiten“.

### HINWEIS

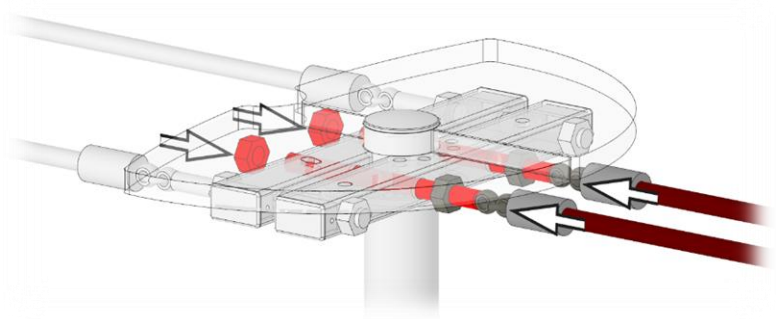


**Um die Brücken montieren und spannen zu können, ist der Korrekte Element-Abstand erforderlich!**



- Der Abstand, zwischen den Podesthaltern (Pos. 1.2, 4kt-Rohr) unter den Plattformen gemessen, muss **330 cm** betragen.

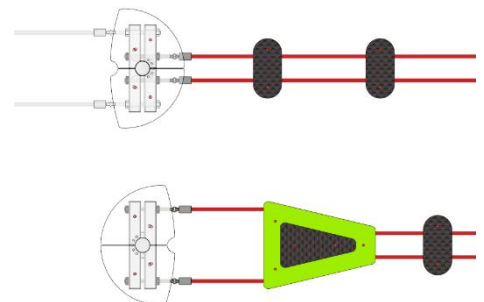
- Führen Sie die Gewindestangen in die Bohrungen am Podesthalter ein.
- Schrauben Sie die Muttern zunächst auf der Gegenseite handfest auf die Gewindestangen auf.



### HINWEIS



- Beachten Sie die korrekte Zuordnung in den Podesthaltern.
- Die Balancier-Seile sollen immer parallel in den Podesthalter geführt werden.

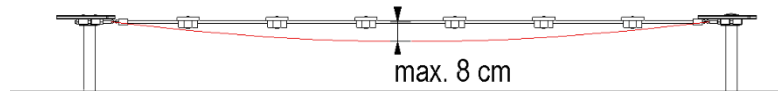


## 7.2 Spannen der Balancier-Seile

### HINWEIS

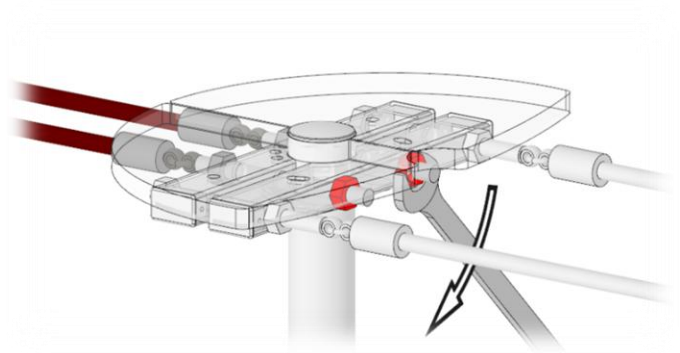


Der max. Seil-Durchhang in unbelastetem Zustand soll nicht mehr als 8 cm betragen. Spannen Sie die Seile unter Ausnutzung des gesamten Spann-Bereichs!

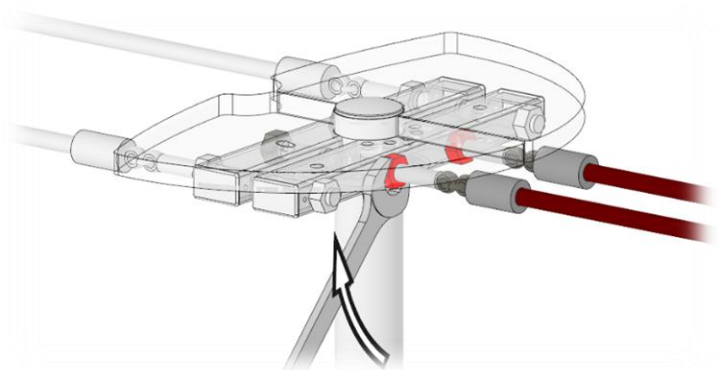


Spannen Sie die Balancier-Seile an beiden Podesten gleichmäßig.  
Ist die Brücke verschlissen und der Spann-Bereich ausgereizt, muss sie ausgetauscht werden.

- Spannen Sie die Balancier-Seile gleichmäßig bis zur gewünschten Straffheit der Brücke (Schraubenschlüssel SW 24).



- Kontern Sie die Muttern an den Balancier-Seilen zur Fixierung (Schraubenschlüssel SW24).



### INFO



- Nach einigen Tagen intensiven Bespielens kann es erforderlich sein, die Balancier-Seile nachzuspannen.
- Lösen Sie zum Nachspannen zunächst die Kontermuttern (Schraubenschlüssel SW 24) an den Balancier-Seilen.

## 8 Wartung

Das Spielgerät muss regelmäßig von sachkundigem Fachpersonal gemäß DIN EN 1176-7 geprüft und gewartet werden.

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>INFO</b>                                                                       |                                                                                                                                                                                         |
|  | Weitere Informationen zu Inspektionen, Stoßdämpfenden Böden, eine Wartungsanleitung sowie ein Wartungsprotokoll finden Sie im mitgeltenden Dokument „Wartungshinweise für Spielgeräte“. |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>HINWEIS</b>                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                         |
|  | <p><b>Edelstahloberflächen sind rostfrei!</b></p> <p>➤ Durch Umwelteinflüsse, Streusalze, etc. kann es dennoch zu sogenanntem „Oberflächenfraß“ (Flugrost) kommen. Befreien Sie die Flächen mit einem geeigneten Reinigungsmittel von Ablagerungen.</p> |

### 8.1 Spannen der Balancier-Seile

|                                                                                     |                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| <b>INFO</b>                                                                         |                                                               |
|  | Durchführung siehe Kapitel „7.2 Spannen der Balancier-Seile“. |

## 9 Verschleiß- und Ersatzteile

Folgende Angaben sind erforderlich:

- Projekt-Nr. / Teile-Nr. des Spielgerätes (siehe Plakette).
- Bauteil (PA\_TEILENUMMER) entspr. mitgeltendem Dokument „Baugruppen-Stückliste“

Für Ersatzteil-Bestellungen wenden Sie sich bitte an:

|                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Westfalia Spielgeräte GmbH<br>Zieglerstraße 16 – 20<br>33161 Hövelhof |  +49 5257 98891-0<br> <a href="mailto:info@westfalia-spielgeraete.de">info@westfalia-spielgeraete.de</a><br> <a href="http://www.westfalia-spielgeraete.de">www.westfalia-spielgeraete.de</a> |
|-----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Ersatzteile werden komplett inkl. Befestigungs-Material geliefert.

## 10 Demontage und Entsorgung

- ▶ Lassen Sie die Demontage des Spielgeräts ausschließlich von einem Fachbetrieb für Garten- und Landschaftsbau ausführen.
- ▶ Wenden Sie sich an den lokalen Entsorgungsbetrieb. Dieser entscheidet im Einzelfall über die weitere Verwertung und die Möglichkeiten des Recyclings.

## 11 Dokumentation baulicher Veränderungen

| Datum | Maßnahme | Dokumente |
|-------|----------|-----------|
|       |          |           |
|       |          |           |
|       |          |           |
|       |          |           |
|       |          |           |
|       |          |           |
|       |          |           |